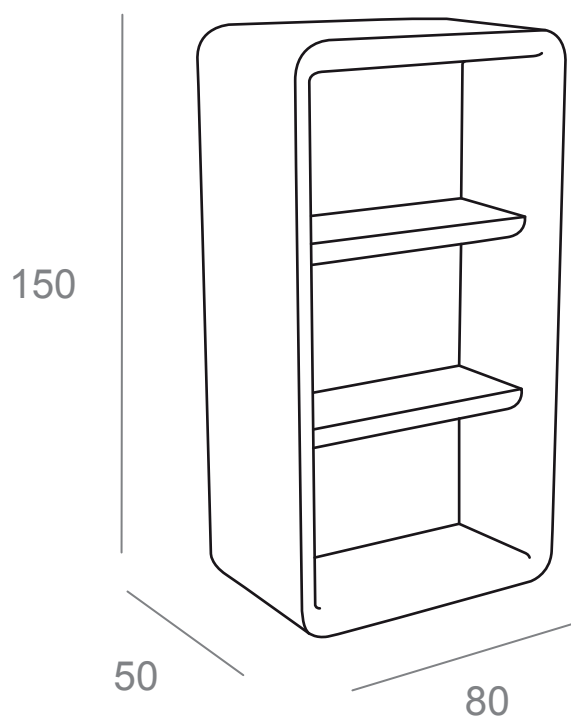




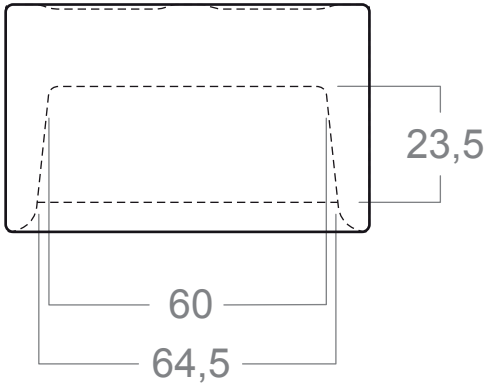
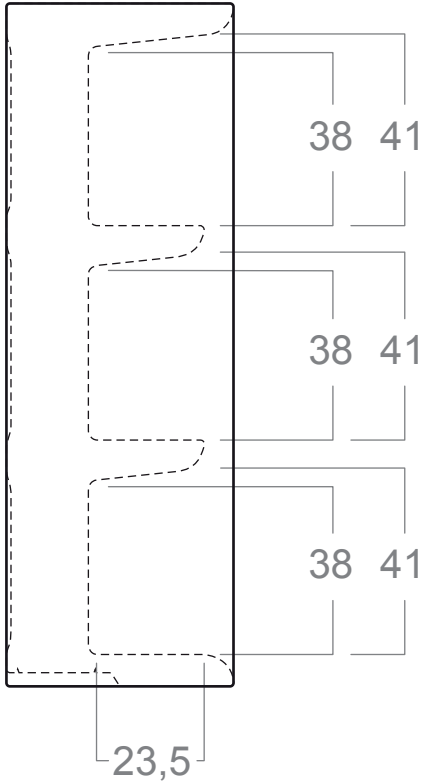
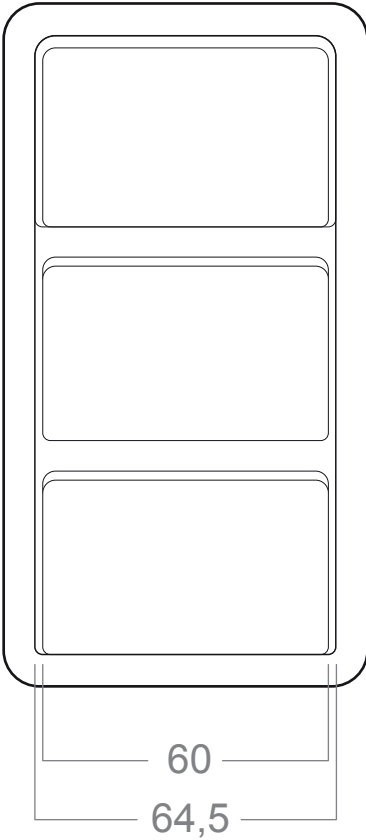
DIMENSIONI / DIMENSIONS
DIMENSIONS / DIMENSIONES

BARTOLOMEO DISPLAY



DIMENSIONI / DIMENSIONS
DIMENSIONS / DIMENSIONES

BARTOLOMEO DISPLAY



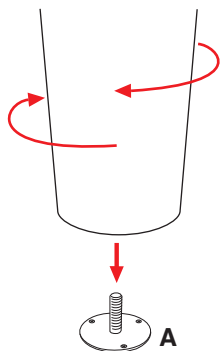
5° STEP / ÉTAPE / FASE

Avvitare il manufatto plastico sul perno filettato della base di stabilizzazione come indicato nel disegno. Quando il manufatto plastico va in appoggio al suolo, non compiere più di 2 giri (non forzare).

Screw the plastic pot onto the threaded pin on the stabiliser base as illustrated. When the plastic object is positioned on the ground, do not rotate more than twice (do not force it).

Visser le vase en plastique sur la tige filetée du socle suivant les instructions du dessin. Quand la partie en plastique touche le sol, ne pas faire plus de 2 tours (ne pas forcer).

Enroscar el componente de plástico sobre el perno roscado de la base de estabilización como se indica en el dibujo. Cuando el componente de plástico se apoya en el suelo, no dar más de dos vueltas (no esforzar).



AVVERTENZE / WARNING / AVERTISSEMENTS / ADVERTENCIAS

- a) Per gli articoli proposti nella configurazione affiancati/appoggiati tra loro, si sconsiglia il fissaggio a terra in quanto risulterebbe molto difficoltoso. Questo non avviene se gli articoli vengono considerati singolarmente e posti ad una adeguata distanza fra loro, poiché il fissaggio a terra avviene agevolmente.
- b) Qualora si volessero posizionare in prossimità di un muretto e/o parete gli articoli di medie/grandi dimensioni aventi forme strette e lunghe verificare l'effettivo spazio per poter effettuare l'operazione di rotazione dell'articolo plastico sulla base di stabilizzazione fissata a terra.

a) For the articles that are installed side by side or up against each other, we do not recommend anchoring them to the ground as this would be very difficult to achieve. This does not apply to articles that are considered individually and installed at a suitable distance from each other, as it is easy to fasten them to the ground.

b) If the thin, long shaped articles of medium/large dimensions are installed near a fence and/or wall check that there is adequate space for the plastic article to rotate on the stabiliser base anchored to the ground.

a) Il est déconseillé de fixer au sol les articles proposés dans la configuration juxtaposés/appuyés l'un contre l'autre, car cela résulterait très difficile. Ce n'est pas le cas si les articles sont considérés séparément et placés à une distance adéquate les uns des autres, car la fixation au sol se fait ément.

b) Si on veut poser les articles de moyennes/grandes dimensions, ayant des formes étroites et longues, près d'un mur et/ou d'une paroi, vérifier s'il y a assez d'espace pour pouvoir effectuer la rotation de la partie en plastique sur le socle fixé au sol.

a) Para los artículos propuestos en la configuración adosados/apoyados entre ellos, se desaconseja fijarlos en el suelo ya que sería muy dificultoso. Esto no se verifica cuando los artículos se colocan individualmente y a una cierta distancia entre ellos, ya que la fijación en el suelo se realiza más con mayor facilidad.

b) Si se desea colocar los artículos medianos y grandes de formas angostas y largas cerca de un muro bajo y/o de una pared, comprobar el espacio efectivo para poder girar el artículo de plástico sobre la base de estabilización fijada en el suelo.

ET365

02/2021

PLUS+[®]
OUTDOOR ATTITUDE

SCHEMA DI MONTAGGIO DEL KIT DI FISSAGGIO A TERRA ASSEMBLY INSTRUCTIONS FOR GROUND FIXING KIT

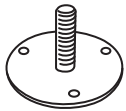
SCHÉMA D'ASSEMBLAGE DU KIT DE FIXATION AU SOL ESQUEMA DE MONTAJE DEL JUEGO DE FIJACIÓN EN EL SUELO

ART. A4461

PLUST Outdoor Attitude

a brand of euro3plast spa - Viale del Lavoro, 45 - 36048 Ponte di Barbarano (VI) - Italy

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



(A)
1x
Base di stabilizzazione
Stabilizer base
Base de stabilisation
Base de estabilización



(B)
3x
Vite autofilettante
Self-tapping screw
Vis auto-taraudeuse
Tornillo autorroscante



(C)
3x
Tassello
Screw anchor
Cheville
Taco



(D)
1x
Tappo metallico
Metal cap
Bouchon métallique
Tapón metálico

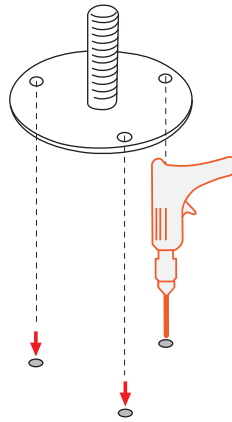
1° STEP / ÉTAPE / FASE

Con l'ausilio di un trapano, eseguire 3 fori sulla superficie o pavimentazione dove si vuole fissare l'articolo.

Drill 3 holes on the surface or floor in the desired position for the pot.

À l'aide d'une perceuse, réaliser 3 trous dans la superficie ou le revêtement de sol où vous désirez fixer l'article.

Con la ayuda de un taladro, realizar tres agujeros sobre la superficie o el suelo, donde se desea fijar el artículo.



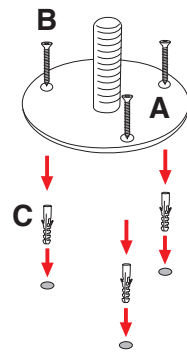
2° STEP / ÉTAPE / FASE

Inserire nei fori praticati i 3 tasselli e fissare la base con le 3 viti in dotazione.

Insert the 3 screw anchors in the holes and fix the base with the 3 screws provided.

Enfoncer 3 chevilles dans les trous réalisés et fixer le socle à l'aide des 3 vis fournies.

Introducir los tres tacos en los agujeros y fijar la base con los tres tornillos de serie.



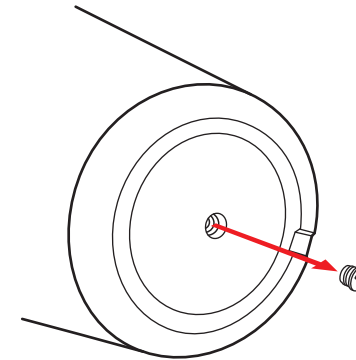
3° STEP / ÉTAPE / FASE

Capovolgere l'articolo e, utilizzando un cacciavite, svitare il tappo filettato in plastica trasparente (materiale PC) al centro del fondo.

Turn the pot upside down and use a screwdriver to unscrew the threaded clear plastic (PC) cap from the centre of the bottom.

Retourner le vase et, à l'aide d'un tournevis, dévisser le bouchon fileté en plastique transparent (en matière PC) au centre du fond.

Girar el artículo y desenroscar el tapón roscado de plástico transparente (material PC) en la parte central del fondo usando un destornillador.



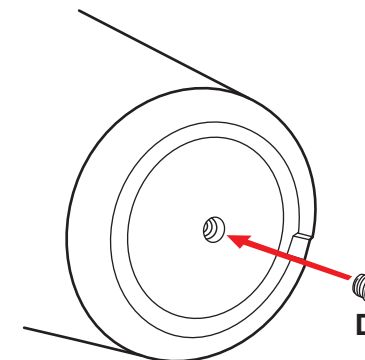
4° STEP / ÉTAPE / FASE

Avvitare il tappo metallico sul fondo del vaso con l'aiuto di una moneta.

Use a coin to screw the metal cap into the hole in the bottom of the pot.

Visser le bouchon métallique sur le fond du vase à l'aide d'une pièce de monnaie.

Enroscar el tapón metálico en el fondo del macetero con la ayuda de una moneda.



- Non utilizzare singolarmente il modulo Frozen Corner con ruote, slegato dagli altri moduli, perché instabile;
 - installare il kit ruote composto da n°4 ruote (2 con freno e 2 ruote senza freno), su Frozen Corner, quindi affiancare e fissare Frozen Corner agli altri articoli Frozen con ruote (Frozen e/o Frozen Corner) con l'apposito kit di fissaggio;
 - montare le ruote con freno sul lato interno del bancone (lato operatore).
-
- Do not use the Frozen Corner module individually with wheels when disconnected from the other modules because it will be unstable;
 - install the wheel kit made up of 4 wheels (2 with brake and 2 without), on Frozen Corner, then combine and fix Frozen Corner to the other Frozen items with wheels (Frozen and/or Frozen Corner) using the appropriate fixing kit;
 - fit the wheels with brake onto the inner side of the counter (operator side).
-
- Ne pas utiliser le module à roulettes Frozen Corner tout seul, séparément des autres modules, parce qu'il n'est pas stable.
 - Monter le kit 4 roulettes (2 avec frein, 2 autres sans) sur le module Frozen Corner, placer ensuite ce dernier contre l'un des autres articles Frozen à roulettes (Frozen et/ou Frozen Corner) et le fixer à l'aide du kit de fixation prévu.
 - Monter les roues équipéee d'un frein sur le côté interne du comptoir (côté opérateur).
-
- No utilizar autónomamente el módulo Frozen Corner con ruedas, desvinculado de los otros módulos, porque es inestable;
 - instalar el juego de ruedas formado por 4 ruedas (2 con freno y 2 sin freno) en Frozen Corner. Luego acercar y fijar Frozen Corner a los otros dos artículos con ruedas de la misma serie (Frozen y/o Frozen Corner) con el kit de fijación apropiado;
 - colocar las ruedas con freno en el lado interior de la barra (lado operador).



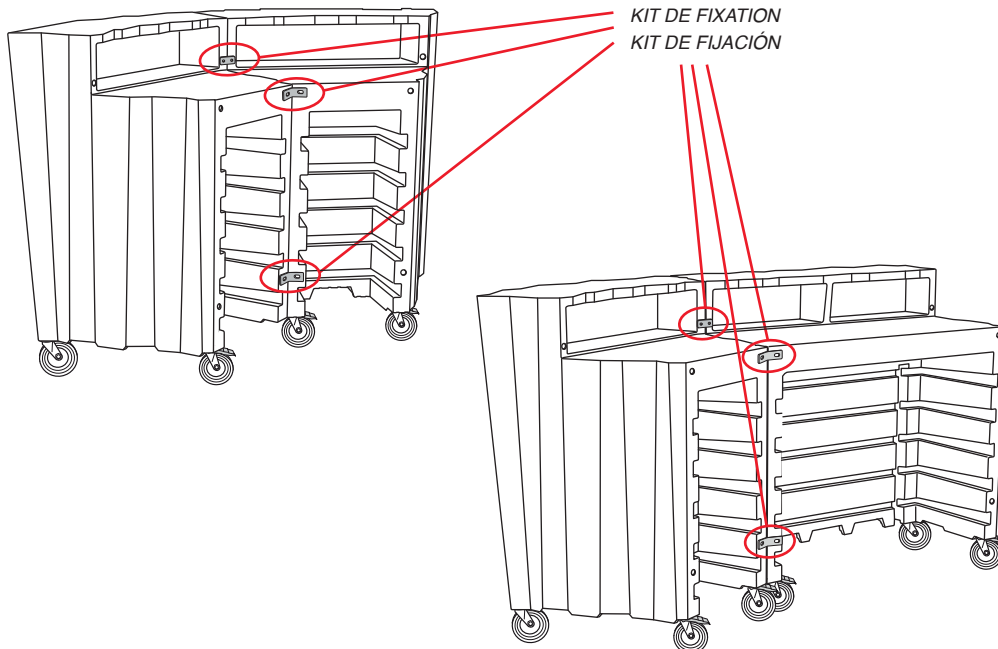
**SCHEMA DI FISSAGGIO /
FIXING INSTRUCTION /
SCHÉMA DE FIXATION /
ESQUEMA DE FIJACIÓN**

**KIT 4 RUOTE / 4 WHEELS KIT /
KIT 4 ROUES / KIT 4 RUEDAS**




ART. A4409

**BARTOLOMEO
BARTOLOMEO DISPLAY
FROZEN
FROZEN CORNER**

KIT DI FISSAGGIO
FIXING KIT
KIT DE FIXATION
KIT DE FIJACIÓN



KIT 4 RUOTE / 4 WHEELS KIT KIT 4 ROUES / KIT 4 RUEDAS

Elementi / Components / Éléments / Elementos:		
		
(A) 12x Rondelle Washers Rondelles Arandela	(B) 2x Ruota Wheel Roue Rueda	(C) 2x Ruota frenante Braking wheel Roue freinante Rueda frenante

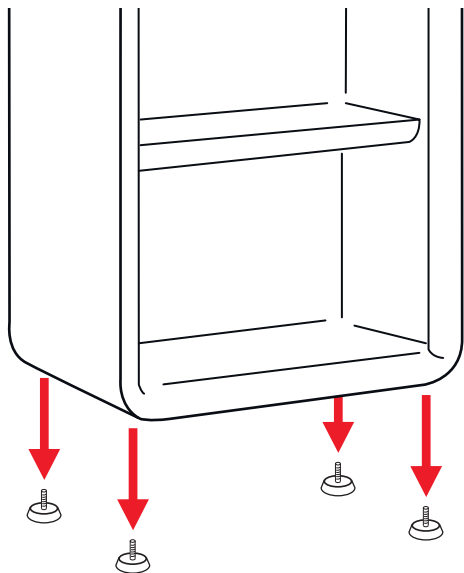
1° STEP / ÉTAPE / FASE

Svitare i piedini alla base dell'articolo.

Unscrew the feet.

Dévisser les petits pieds à la base de l'article.

Desenroscar las patas de la base del artículo.



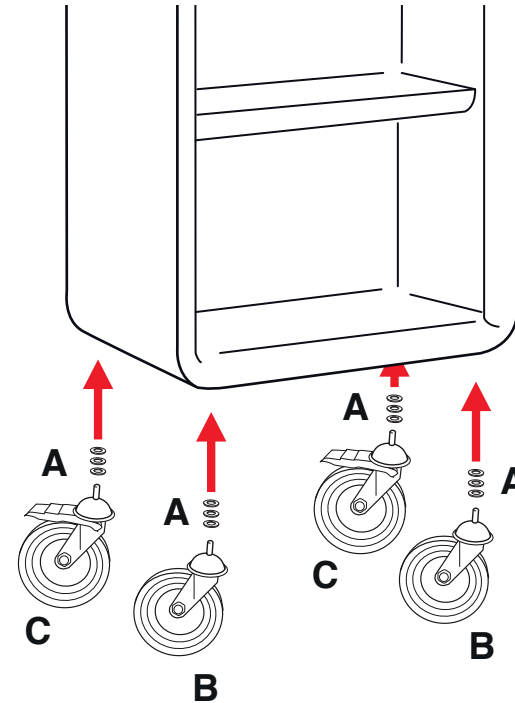
2° STEP / ÉTAPE / FASE

Avvitare le ruote (B-C) frapponendo 3 rondelle (A).

Tighten the wheels (B-C) interposing 3 washers (A).

Visser les roues (B-C) en interposant 3 rondelles (A).

Enroscar las ruedas (B-C) intercalando tres arandelas (A).



AVVERTENZA / WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA:

Per il bancone Frozen Large, si consiglia di applicare le ruote nel bancone Frozen, non nella prolunga Frozen Large.

For the Frozen Large counter, we recommend assembling the wheels to the base of the Frozen counter, not on that of the Frozen Large extension.

Pour le comptoir Frozen Large, il est conseillé d'appliquer les roues à la base du comptoir Frozen et non pas de la rallonge Frozen Large.

Para el mostrador Frozen Large, se aconseja aplicar las ruedas en la base del mostrador Frozen, y no en la extensión Frozen L.

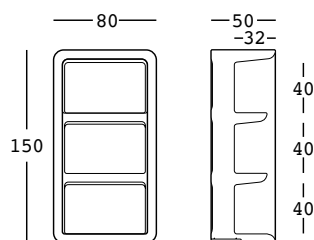
bartolomeo display

design JoeVelluto (JVLT)



STRUTTURA/STRUCTURE

PE - Polietilene/Polyethylene
colore base/basic colour



6289

C2

GROSS WEIGHT:

kg 42,6

DETAILS:

Piedini regolabili/
Adjustable feet

ACCESSORIES:

A4409

Kit 4 ruote/
4 wheels kit

A4461

Sistema di fissaggio a
terra/Fixing kit system

A4601

Kit sabbia essiccata/
Dried sand kit

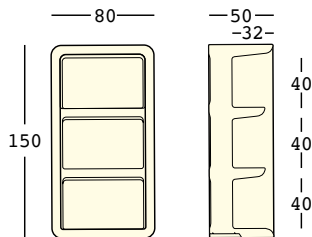
bartolomeo display light

design JoeVelluto (JVLT)



STRUTTURA/STRUCTURE

PE - Polietilene/Polyethylene
colore base/basic colour



9289



KIT LUCE/LIGHT KIT

GROSS WEIGHT:

kg 42,6

DETAILS:

Piedini regolabili/
Adjustable feet

Necessita di 1 Kit Luce/
Needs 1 Light Kit

A4182 kit luce LED per esterni/outdoor LED light kit

A4688 kit luce LED naturale per esterni
outdoor natural LED light kit

A4722 kit luce LED RGB per esterni con telecomando
outdoor RGB LED light kit w/remote control

A4724 kit luce LED RGB per esterni
Outdoor RGB LED light kit

A4307 kit luce LED RGB per interni/esterni con telec.
Indoor/outdoor RGB LED light kit w/remote control

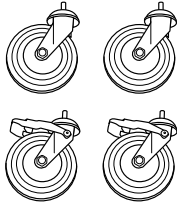
A4447 kit luce LED RGB per interni/esterni senza
trasformatore con telec./Indoor/outdoor RGB LED
light kit without transformer w/remote control

ACCESSORIES:

A4409

Kit 4 ruote/
4 wheels kit

bartolomeo display accessories



A4409 kit 4 ruote/4 wheels kit

MATERIAL:

Acciaio/*Iron*
Gomma/*Rubber*

GROSS WEIGHT:

A4409 kg 1,6

DETAILS:

2 ruote senza freno +
2 ruote con freno/
2 wheels without brake system +
2 wheels with brake system